

# ŠTIAVNICKÉ NOVINY

TÝŽDENÍK  
MESTA  
BANSKÁ  
ŠTIAVNICA

29. apríla 2010

číslo 16



Ročník XXI.

cena 0,30 € / 9,-Sk  
Konverzný kurz: 30,1260 Sk = 1 €

**MsÚ info...**  
Stavebné akcie v  
roku 2009

str. 3



**Hlasuj a vyber...**  
Naj knihu  
Slovenska

str. 7



**Štiavnický dialekt**  
Nácko večne živý

str. 10



## Štiavnické kultúrne poklady zažiarili

Moravská Třebová prijala vystúpenia banskoštiavnických ochotníkov s nadšením

**Keď sa rozhodnete cestovať na Moravu, vyzbrojte sa dobrou náladou, pretože ľudia, ktorí vás tam privítajú, sú ochotní urobiť všetko pre to, aby ste si ju udržali.**

S týmito pocitmi sme vo štvrtok 22.4.2010 vycestovali do malebného mestečka na Morave, kde sa každoročne konajú Dni slovenskej kultúry, v rámci ktorých sa Banská Štiavnica aj tento rok prezentovala ako mesto s bohatou tradíciou v oblasti kultúry a cestovného ruchu.

V tomto roku sa podujatia zúčastnili a zožali veľký úspech Teaxsky, Paradajz Pikčr, Sokoliari

sv.Bavona, štiavnický sudári a Štiavnický živý šach.

Moraváci si každé z vystúpení vychutnali a dali najavo svoj obdiv búrlivým potleskom. Bolo zaujímavé sledovať, ako sa počas troch rokov postupne zvyšuje účasť na našich predstaveniach priamoúmerne s tým, ako sa dobré správy o ich úrovni šíria po celom okolí nášho partnerského mesta. Najviac to bolo viditeľné na predstavení Paradajz Pikčr, na ktorom sa ľudia doslova tiesnili a mnohí z nich odsledovali štiavnických divadelníkov postojacky. Aj týmto spôsobom sa tak ešte viac upevnili väzby,

▶▶▶ 4.str.



Foto: R. Marko

V Moravskej Třebovej sa odohrala Živá partia šachov

## Študenti zo Šoprone spoznávali Štiavnicu

Výsledkom projektu „Študentský sprievodca mestom“ bude tlačený sprievodca mestom a jeho okolím

**Inzercia**

V rámci projektu Spoločne bez hraníc podporeného EÚ z Programu maďarsko-slovenskej cezhraničnej spolupráce, ktorého súčasťou je aj projekt študentov Banskej Štiavnice a Šoprone „Študentský sprievodca mestom“, hostilo mesto Banská Štiavnica študentov z ma-

ďarského mesta Šopron.

Tak ako v marci boli na návšteve v Maďarsku študenti Gymnázia A. Kmeťa a Súkromnej hotelovej akadémie Joergesov dom, tak počas uplynulého týždňa 19. – 24. apríla, naopak, navštívili študenti zo Šoprone naše mesto. Deväť stu-

dentov s dvomi profesorkami z Hotelovej akadémie v Šoproni sa prišlo oboznámiť s našim mestom a jeho okolím. Ich týždenný program bol bohatý. Spoznávali reštaurácie, príjemné miesta určené na posedenie s priateľmi, ochutnali slovenské špeciality.

▶▶▶ 4.str.

**Inzercia**

**Potrebujete si požičať alebo iba poradiť?**

Klienti poskytnutých pôžičiek sa ku mne opakovane vracajú a odporúčajú moje služby svojim známym, keď si potrebujú požičať od 100 do 3 500 EUR.



**p Žičkáreň**  
poradíme každému...

**NOVÁ KANCELÁRIA:**  
Dobré z neba

Banská Štiavnica, Dolná 18

**0904 264 632**

**Potrebujete si požičať alebo sa iba poradiť?**



**p Žičkáreň**  
poradíme každému...



**0910 515 236**

Banská Štiavnica, Dolná 6, 1 p.

**0914 241 568**



## Z diára primátora



Bolo...

26. 4.

Zasadnutie Valného zhromaždenia spoločnosti Mestské lesy Banská Štiavnica, spol., s.r.o.

27. 4.

Pracovné stretnutie investora s majiteľmi pozemkov k pripravovanému zámeru realizácie stavby nákupného strediska TESCO.

28. 4.

Účast' v živom vysielaní Slovenského rozhlasu – Rádia Regina k téme prezentácie mesta Banská Štiavnica na Velvyslanectve SR vo Veľkej Británii.

Bude...

29. 4. – 2. 5.

Uskutoční sa prezentácia mesta Banská Štiavnica v priestoroch Velvyslanectva SR vo Veľkej Británii spojená s vernisážou výstavy banskoštiavnického autora Arpáda Pála.

3. 5.

Zasadnutie Rady Združenia historických miest a obcí SR, ktorému predsedá primátor mesta Banská Štiavnica.

4. 5.

Uskutoční sa pracovné stretnutie so zástupcami Ústavu turizmu, Ministerstva hospodárstva SR a Ministerstva kultúry SR v súvislosti s plnením bodov Uznesenia z výjazdového zasadnutia vlády k problematike turizmu.

6. 4.

Zasadnutie Mestskej rady.  
Pracovné stretnutie k plánovanej návšteve partnerského mesta Hünenberg.

Andrea Benediktyová

## Oznam

## Prerušenie dodávky elektrickej energie

Oznamujeme Vám, že od 04.05.2010, 09.00 do 04.05.2010, 14.00 bude prerušená dodávka elektrickej energie z dôvodu revízie el. zariadenia. Bez el. energie bude v B. Štiavnici ul.

Strieborná, Akademická č. 1-15, A. Kmeťa č. 1-17, Kamernohofská č. 1-10, obchody a podnikatelia na uvedených uliciach a banka Dexia.

## Štiavnická Listáreň

## Vážení pán primátor a poslanci mesta Banská Štiavnica!

Píšem Vám preto, že som zažila vo Vašom meste preukrutnú radosť a jedno z najkrajších chvíľ môjho života. Som zdravotná sestra, toho času už na dôchodku. V Banskej Štiavnici som začala pracovať hneď po škole v r. 1970. Pracovala som na chirurgickom odd. pod vedením (už teraz nebohého) primára MUDr. Krébusa. Bol to úžasný chirurg, človek s veľkým Č. Píšem Vám aj preto, že poznám štiavnický región a aj mentalitu obyvateľstva. A teraz k veci, prečo píšem! Touto cestou by som sa chcela srdečne poďakovať zdravotníckemu zariadeniu a personálne gynekologicko-pôrodnickému odd., že bolo umožnené porodiť mojej dcére Evky Budinskej syna vo vašom meste. Aj v minulosti som čítala o tomto oddelení, ale čítať a zažiť je iné. Je veľmi dobré a milé, že v dnešnej dobe a v tejto republike sú ešte právi, zodpovední zdravotníci a ľudia, ktorí to ešte robia s láskou. Ďakujem MUDr. primárovi Špilovi, jeho sekundárom, detským lekárom, MUDr. primárke Zigovej, sestričkám, sanitárkam, upratovačkám, proste celému Gynekologicko-pôrodnickému odd.

Oslovujem Vás, predstavitelia mesta Banská Štiavnica. Nedajte si v tejto zlej dobe toto odd. a ani in-

terné a ODC. Myslím si, že ľudia Vášho regiónu si zaslúžia narodiť sa vo vašej vynikajúcej pôrodnici a taktiež si myslím, že aj kvalitná pomoc v tomto regióne je veľmi potrebná. Nenechajte si zavrieť to, čo ešte máte, a aj preto, že Žiar je Žiar a Štiavnica je Štiavnica. Viem, o čom píšem, pretože v Novej Bani nechali ľudia nemocnicu padnúť. Zdravotníci môžu dobre a poctivo pracovať, ale obyvateľstvo a jej predstavitelia môžu všetko urobiť pre to, aby nemocnica zostala. Keby ste tak neurobili a nemocnica by padla, tak uznáte, že píšem pravdu. Hľadajte nových lekárov! Prosím a žiadam Vás, aby ste tieto moje riadky prečítali na zasadnutí mestského zastupiteľstva. Nech sa ešte veľa, veľa slávnych múdrych ľudí narodí vo Vašom meste. Prajem Vám všetkým veľa a veľa zdravia, šťastia a úspechov. Pracovníkom celej nemocnice zdravie a trpezlivosť pri vykonávaní života dôležitého povolania.

PS.: Napísala som tento list preto, že mi to káže a hovorí moje srdce a zdravotnícka etika. Prosím, nebuďte hluchí ako v Novej Bani! Čítajte a buďte šikovní a múdri. Až to uznáte za vhodné, môžete to uverejniť aj vo Vašich mestských novinách.

S úctou a láskou ostáva  
Eva Marušková, Nová Baňa

## Súťaž „Rozkvitnuté ulice“

Slovenský zväz záhradkárov – základná organizácia Štefultov vyhlasuje súťaž pod názvom „Rozkvitnuté ulice“

## Kategorije:

- Najkrajší balkón – terasa – okno
- Najkrajšia predzáhradka, skalka
- Najkrajšie okolie obytného domu

Kritéria hodnotenia:

- Vhodnosť rastlín použitých k výstavbe

- Estetický dojem

- Čistota výsadby

Podmienky súťaže:

- Do súťaže sa môže prihlásiť každý občan mesta Banská Štiavnica, a to do jednej alebo viacerých kategórií najneskôr do 31.5.2010

- Pri prihlásení sa vyplní prihláška, ktorá bude obsahovať: meno, adresa, kontakt, kategória

- Vyhodnotenie súťaže sa uskutoč-

ní 2 krát – v júni a v auguste (sobota)

- Súťaž hodnotí súťažiacia komisia: Michaela Mojžišová, Silvia Debnárová, Radoslav Debnár, Zuzana Maruniaková, Milan Fáber

- Podľa počtu súťažiacich sa rozdelí komisia

- Prihlásení súťažiaci umožnia komisii prehliadku súťažnej zelene v určených termínoch

- Súťažiaci sa zaväzuje, že bude zeleň ošetrovať počas celého vegetačného obdobia

- Výsledné vyhodnotenie spracuje organizačný štáb súťaže

- Všetky kategórie budú ocenené vecnými cenami

Prihlásiť sa môže každý občan nášho mesta na tel.č.: 0903 705 203 alebo na e-mail: silvi.loerinczova@azet.sk, najneskôr do 31.5.2010.

SZZ

Mestská polícia  
informuje

Dňa 15.4.2010 22.30 hod. bola MsPo privolaná na Ul. Drevená v Banskej Štiavnici, kde dochádzalo k rušeniu nočného pokoja. Hliadka MsPo po príchode na miesto zistila, že ide o Š.S. a T.M. obaja z Banskej Štiavnice, ktorí hlučným správaním pod vplyvom alkoholických nápojov rušili nočný pokoj. Priestupok, ktorého sa obaja dopustili, bol riešený v zmysle zákona SNR č. 372/1990 Zb. o priestupkoch v znení neskorších predpisov v blokovom konaní.

Dňa 20.4.2010 o 15.50 hod. bolo na útvar MsPo telefonicky oznámené, že na Ul. Kamenná v Banskej Štiavnici dochádza ku krádeži železného šrotu. Hliadka MsPo po príchode na miesto zistila, že ide o P.K. a L.K. obaja z Banskej Štiavnice. Priestupok bol riešený v zmysle zákona SNR č. 372/1990 Zb. o priestupkoch v znení neskorších predpisov v blokovom konaní.

Dňa 22.4.2010 o 18.15 hod. bola hliadka MsPo privolaná do Meštianskej krčmy, kde sa voči personálu vulgárne správal zákazník, ktorý bol pod vplyvom alkoholických nápojov. Hliadka MsPo po príchode na miesto zistila, že ide o R.H. z Banskej Štiavnice. Priestupok bol riešený v zmysle zákona SNR č. 372/1990 Zb. o priestupkoch v znení neskorších predpisov.

Jozef Mego  
zást. náčelníka MsPo

## —Ospravedlnenie—

V odpovedi na dopyt pisateľa Mira s názvom „Oprava cesty“ na Ul. Straku uverejnený v ŠN z 22.4. na str. 2 v rubrike Vyberáme z ČS má byť správne uvedené: „Na tento rok je pripravená a schválená rekonštrukcia povrchu, jej predĺženie a nové vyznačenie miest pre parkovanie,... Táto realizácia s rozpočtovým nákladom 32 000 eur, prinesie zvýšenie počtu parkovacích miest a zlepšenie podmienky pre pohyb vozidiel na tejto ulici.“ Za vzniknutú chybu sa ospravedľujeme.

ŠN



# Prehľad investičných akcií mesta Banská Štiavnica za rok 2009

**V roku 2009 zabezpečoval Mestský úrad Banská Štiavnica, oddelenie výstavby, RM, ÚP a ŽP, nasledovné akcie v celkovej hodnote: 2 357 229,08 € (71 013 883,26 Sk)**

/porovnanie s r. 2008 - zrealizované akcie v hodnote 385 778,35 € / (11 621 959, 00 Sk)/:

**1. Oprava radnice** – pokračovania prác z roku 2007, 2008 na obnovu objektu – umelecko – remeselná oprava fasády a sokla, výskumy.

Prevažná väčšina finančných prostriedkov pozostávala z daru od SPP, a.s.

Výška daru: 129 456,28 €

Vlastné zdroje: 18 187,20 €

Akcia bola k termínu 08/2009 ukončená.

CELKOVÝ FINANČNÝ NÁKLAD S DPH : 147 643,48 €

**2. Dom meštiansky** – nárožný – Szitnyaiovský - ÚZPF č. 2551/0 – Banská Štiavnica, Nám. Sv. Trojice 4 – II. etapa – obnova fasády. /objekt ZUŠ/ 95% finančných prostriedkov na obnovu získalo mesto z MK SR

Výška daru: 58 980 €

Vlastné zdroje: 3 221,19 €

Akcia bola ukončená 09/2009.

CELKOVÝ FINANČNÝ NÁKLAD S DPH: 62 201,19 €

**3. Námestie Sv. Trojice č. 1 /Žemberovský dom/ Banská Štiavnica** – stavebné úpravy NKP - sanácia vlhkosti muriva a omietkových vrstiev, oprava fasády, oprava vonkajších spevnených plôch, oprava a výmena klampiarskych konštrukcií, oprava vodorovných a zvislých nenosných konštrukcií, oprava a výmena vnútorných rozvodov infraštruktúry, reštaurátorská realizácia.

95% finančných prostriedkov na obnovu získalo mesto z MK SR

Výška daru: 41 135 € /stavebné práce, projekty sanácie zavlhaní, výskumy/

Vlastné zdroje: 2 165 €

Akcia bola ukončená 11/2009.

CELKOVÝ FINANČNÝ NÁKLAD NA STAVEBNÉ PRÁCE S DPH : 34 440,00 €

**4. Obnova objektu A. Kmeťa 5, Banská Štiavnica** – odstránenie drevárni, sanácia vlhkosti objektu, oprava fasády, oprava okien v dvojrovej časti

Prevažná väčšina finančných prostriedkov pozostávala z daru od Nadácie SPP.

Výška daru: 159 330,81 € /dar bol poskytnutý na stavebné práce, projektovú dokument., a výskumy/

Vlastné zdroje: 11 086 €

Akcia bola ukončená 12/2009.

CELKOVÝ FINANČNÝ NÁKLAD NA STAVEBNÉ ÚPRAVY S DPH: 107 811,62 €

**5. Úpravy verejných priestranstiev** - Kammerhofská ulica – I. etapa - prekládka vodovodu, slaboprúdových rozvodov, NN a VN rozvodov, pripokládka chráničky oznamovacích rozvodov, odstránenie pôvodných povrchov a vybudovanie nových povrchov.

Finančné prostriedky na úpravy získalo mesto od Ministerstva financií SR.

I. etapa bola ukončená v 09/2009.

CELKOVÝ FINANČNÝ NÁKLAD NA I. ETAPU PRÁČ S DPH : 697 072 €

CELKOVÝ FINANČNÝ NÁKLAD NA II. ETAPU PRÁČ S DPH: 720 308 €

**6. Radničné námestie č. 5, Banská Štiavnica** – stavebné úpravy NKP /objekt Notár/ - oprava klampiarskej výbavy, oprava fasády, oprava okien, oprava vodorovných a zvislých konštrukcií.

95% finančných prostriedkov na obnovu získalo mesto z MK SR

Výška daru: 10 090 €

Vlastné zdroje: 531,00 €

Akcia bola ukončená 10/2009.

CELKOVÝ FINANČNÝ NÁKLAD S DPH : 10 621 €

**7. Oprava dlažby pred centrálnou**

Vlastné zdroje: 4 794,45 €

Akcia bola ukončená 08/2009.

CELKOVÝ FINANČNÝ NÁKLAD S DPH : 4 794,45 €

**8. Obnova objektu 202/II Rubigal** s prebudovaním podkrovia – I. etapa - oprava vodorovných a zvislých konštrukcií, oprava omietok a obkladov v interiéri, statické zabezpečenie objektu, sanácia vlhkosti, oprava vnútorných a vonkajších rozvodov infraštruktúry, oprava krovu, oprava klampiarskych konštrukcií, výmena okien, nátery a maľby.

Finančné prostriedky na obnovu získalo mesto z MK SR

Výška daru: 298 745,27 € /stavebné práce a projektová dokumentácia/

Vlastné zdroje: 29 121,49 € /povinné spolufinancovanie 17275, 04 € a práce navyše vo výške 11 846,45 €/

Akcia nie je ukončená.

CELKOVÝ FINANČNÝ NÁKLAD NA STAVEBNÉ PRÁCE – I. etapa s DPH : 327 866,76 €.

PREINVESTOVANÉ V ROKU 2009 s DPH : 129 504,34 €

FINANČNÝ NÁKLAD NA r. 2010 s DPH: 198 362, 42 € /finančné krytie z vlastných zdrojov bude zabezpečené úverom vo výške 17 275,04 € a zostatku z dotácie/.

**9. Banská Štiavnica** – úprava verejných priestranstiev Ul. Staromestská – vybudovanie splaškovej kanalizácie a oprava schodov

Finančné prostriedky na úpravy získalo mesto z Environmentálneho fondu

Výška podpory: 58 454,00 €

Vlastné zdroje: 2 923,00 €

Akcia bola ukončená 10/2009.

CELKOVÝ FINANČNÝ NÁKLAD S DPH : 61 377,00 €

**10. Komplexná obnova objektu Akademická č. 1, Banská Štiavnica** – sanácia vlhkosti muriva, oprava strechy uličného traktu – výmena strešnej krytiny, oprava fasády, oprava okien a dverí

Prevažná väčšina finančných prostriedkov pozostávala z daru od SPP a.s.

Výška podpory: 112 859, 32 €

Vlastné zdroje: 6 074,00 €

Akcia bola ukončená 09/2009.

CELKOVÝ FINANČNÝ NÁKLAD NA STAVEBNÉ PRÁCE A VÝSKUMY S DPH 80 451,14 €

**11. Rekonštrukcia mestských kúpeľov** – výmena ocelových okien za plastové, odstránenie sklobetónových okien a ich zamurovanie, montáž a dodávka hliníkových vstupných dverí, zateplenie obvodového plášťa celého objektu, realizácia klampiarskych konštrukcií, odstránenie balkóna.

Finančný príspevok na opravu plavárne získalo mesto od Ministerstva financií SR.

Výška dotácie: 331 939,19 € / stavebné práce a projektová dokumentácia/



Akcia nie je ukončená.

FINANČNÝ NÁKLAD S DPH : 381 729,20 €

- práce navyše /boli zrealizované 12/2009/

• /požiadavky RÚVZ/ - protišmyková dlažba v sprchách a brodiskách, nový drevený obklad stropu a stien v saune, ohrev TÚV v záchodoch – 4 ks prietokových ohrievačov, vymalovanie interiéru prizemia a poschodia.

• Opravy vynútené havarijným stavom – výmena uzatváracích ventilov, oprava cirkulačných čerpadiel bazénovej vody, výmena skorodovaných častí potrubí, oprava poškodených častí bazéna sklolaminátom

• Kompletná výmena strešného plášťa bazénovej časti vrátane tepelnej izolácie.

Vlastné zdroje: 129 597,24 €

FINANČNÝ NÁKLAD PRÁCE

NAVIAC S DPH : 129 597,24 €

FINANČNÝ NÁKLAD SPOLU S DPH: 511 326,44 €

PREINVESTOVANÉ V ROKU 2009 s DPH: 315 340,00 €.

FINANČNÝ NÁKLAD NA r. 2010 s DPH: 195 986,44 € /na financovanie tejto sumy budú použité vlastné zdroje kryté úverom/

**12. Rekonštrukcia Základnej školy J. Horáka v Banskej Štiavnici** finančné prostriedky na rekonštrukciu získalo mesto zo štruktúrnych fondov – ROP Infraštruktúra vzdelávania

Výška podpory: 1 088 491 86 € / stavebné práce a vnútorné vybavenie/

Vlastné zdroje: 303 592,42 €

Akcia nie je ukončená.

CELKOVÝ FINANČNÝ NÁKLAD NA STAVBU SPOLU S PRÁCAMI NAVIAC S DPH : 1 483 595, 72 €

PREINVESTOVANÉ V ROKU 2009 s DPH : 705 972, 86 €

FINANČNÝ NÁKLAD NA R. 2010 s DPH: 777 622,92 € /na financovanie tejto sumy budú použité vlastné zdroje kryté úverom vo výške 260 000 € a zostatok z podpory/ **Celkový náklad na realizáciu stavebných akcií: 2 357 229,08 € (71 013 883,26 Sk)**

Relax na dovolenke

CESTOVNÁ AGENTÚRA,  
Informačné centrum  
mesta BŠ,  
tikbs@banskastiavnica.sk  
045/694 9653



Grécko, Kos, Marmari : Pyli Bay\*\*\*

Termín: 7. – 17. 6 2010

Odlet: Bratislava

Cena: 465.52,- €

Hotelový rezort rodinného typu na ostrove s bohatou históriou a piesočnatými plážami. Hotel je situovaný v kvetinovej záhrade, neďaleko pláže.



**Poloha:** stredisko Marmari, severná časť ostrova, 14 km od hlavného mesta a letiska. Do centra strediska a hlavného mesta premáva autobus.

**Vybavenie:** internet • reštaurácia • bazény • ihrisko • ležadlá a slnečníky pri bazéne • herňa • mini golf • biliard • posilňovňa • tenis • volejbal • basketbal • živá hudba

**Ubytovanie:** 2 lôžkové izby s prístelkami • izby s výhľadom na more • kúpeľňa, WC • klimatizácia • chladnička • TV • telefón • rádio • balkón

**Stravovanie:** All inclusive bufetovým spôsobom • raňajky • obedy • večere • populudňajšie občerstvenie • snack bar

Pláž: piesočnatá pláž „Marmari beach“ 300 m od hotela. Oblasť vhodná aj pre milovníkov vodných športov ako windsurfing a iné.



# Štiavnické kultúrne poklady

◀◀◀1.str. ktoré vznikli medzi partnerskými mestami v minulosti a ktoré najmä v posledných rokoch naberajú na intenzite aj v rámci spoločnej výmeny.

Veľkú zásluhu na úspešnom priebehu a bohatom zastúpení našej prezentácie má tohto roku aj

Slovenská agentúra cestovného ruchu so zastúpením v Prahe, vďaka ktorej sa mohlo zrealizovať vystúpenie Živého šachu na starobyľom nádvorí zámku v centre mesta. Banská Štiavnica sa tak dostala nielen do krajských novín, ale aj do živého vysielania Českého rozhla-

su, ktorého redaktorka toto podujatie so záujmom sledovala. Dni slovenskej kultúry tak aj v tomto roku pomohli nielen k propagácii Slovenska, ale aj nášho mesta, za čo patrí vďaka všetkým zúčastneným reprezentantom nášho regiónu.

Odd.KCRaŠ

## Študenti zo Šoprone spoznávali Štiavnicu

◀◀◀1.str. Navštívili niekoľko expozícií Slovenského banského múzea, tiež poľovnícky kaštieľ vo Sv. Antone, oboznámili sa s históriou mesta na prehliadke, ktorú okrem sprievodcov viedli i samotní študenti z nášho mesta. V historickej sobášnej sieni mestskej radnice ich oficiálne privítal a zaprial veľa síl a nápadov v práci na ich projekte zástupca primátora Ing. J. Čabák. Po náročnom výstupe na Sitno, kde ich uchvátil výhľad na našu krajinu, si vychutnali príjemný obed na čerstvom vzduchu pri tajchu Počúvadlo a zrelaxovali sa v kúpeľoch v Sklených Tepliciach. Zažili adrenalín pri streľbe z lukov, pri jazdení na konikoch i pri súťažení v historickom centre mesta. Odchádzali plní nových zá-

žitkov a skvelých dojmov z miest, ktoré ich príjemne prekvapili.

Študenti popri cestovaní, spoznávaní a užívaní si denných aktivít tvrdo pracovali. Navštívené miesta, či už to boli múzea, reštaurácie, služby a tak isto všetky pripravené aktivity, ako aj celý program, museli ohodnotiť. Svoje postrehy napísali do hodnotiacich hárkov, ktoré im pomôžu pri následných aktivitách spojených s projektom. Pobyt v Banskej Štiavnici a program pre nich pripravený hodnotili ako veľmi dobre zorganizovaný. Aj jednotlivé aktivity väčšinou ohodnotili veľmi vysokými bodmi. Našlo sa zopár bodov, na ktorých budeme musieť ešte popracovať, aby kvalita služieb a zaujímavosť objektov turistu pri-

lákali.

Výsledkom projektu „Študentský sprievodca mestom“ bude tlačný sprievodca mestom a jeho okolím. Maďarskí študenti napíšu o B. Štiavnici v maďarskom a anglickom jazyku a naopak, naši študenti pripraví sprievodcu o maďarskom meste Sopron v slovenskom a anglickom jazyku. Tlačená brožúra sprievodcu bude k dispozícii všetkým turistom. Projekt bude ukončený do konca mesiaca september 2010. Práve takéto projekty, ako sú vzájomné návštevy študentov, upevňujú vzťahy medzi našimi národmi, pričom partnerské vzťahy medzi našimi národmi nemusíme upevňovať len formálnym spôsobom, ale aj spoluprácou medzi mladými ľuďmi. **Mgr. D. Priberová**

## Príbehy starej Štiavnice

Tematické sprevádzanie z cyklu Príbehy starej Štiavnice pokračovalo v aprílovú sobotu 24.4. v kine Akademik. Tento raz sme sa venovali starým fotografiám zo súkromných archívov Štiavničianov, ktorým chcem poďakovať za ich zapožičanie. Odborný a veľmi zaujímavý výklad k fotografiám podala Ing. arch. Ivetka Chovanová. Zišli sme sa približne dvadsiati záujemcovia o spoznanie ďalších starých príbehov nášho mesta. Téma bola špecifikovaná na miesta, ktoré už v našom okolí dnes vyzerajú úplne ináč ako pred sto rokmi.

Zbúraná Dolná ulica, domy remeselníkov, ktoré sú zachytené už len na dobových fotografiách. Pri porovnaní s fotografiami z výstavby panelových obytných domov ma zachvátila nostalgia za starými, mnou nepoznanými časmi. Štiavnica a jej okolie až do objavenia

Ameriky a iných svetových ložísk drahých kovov bola svetoznáma a jediným najväčším miestom ťažby v Európe. Mestské opevnenie s jeho bránami. Ešte tak pred 60-timi rokmi niektoré stáli, dnes už je len jedna sčasti zachovaná. Nedostavaný internát pri Učitelskom ústave, po 2. sv. vojne už nebol dôvod dostávať múry, ktorých základy boli pripravené. Postupný vývoj a zmeny námestíčka s terajším „Hríbonom“. Staré ihrisko, ešte nedávno sa na ňom precvičovala spartakiáda. Ružová vila s tančiarňou na Hornej Rovni, plavárne vybudované na tajchoch, či oslavy pripravené pri návšteve T.G.Masaryka len dokazujú, že Štiavničania vedeli relaxovať, mali radi spoločenské stretnutia, rôzne podujatia s družnou debatou, kde sa stretli a spoločne prežívali svoje osudy. Dnes žijeme život rýchly, nezastavujeme

sa pri jednoduchých a všadeprítomných detailoch. Preto sa rada vraciam do minulosti, s očarením a vďakou sa dozvedám o živote minulých generácií.

S návratom do minulosti bude spojené aj naše májové stretnutie. V rámci festivalu Envirofilm sme pre vás pripravili ďalšie z pokračovaní tematických sprevádzaní Príbehy starej Štiavnice. V sobotu 15.5.2010 o 10:00 hod. sa začína sprevádzanie vo verejnosti málo prístupnom areáli Arborétum Kysihýbel. Sprevádzať nás bude fundovaný odborník p. Rusko z Národného lesníckeho centra vo Zvolene. Všetky bližšie informácie o podujatí budú uverejnené na www.banskastiavnica.sk a aj v ďalších číslach Štiavnických novín. Srdečne vás všetkých pozývame.

Mgr. Drahomíra Priberová



# Trpká vôňa živice stromov

„Akoby to bolo, aby pri lesníckom internáte nerástli stromy!“ povedali si zhruba pred päťdesiatimi rokmi niekoľkí nadšenci z radov zamestnancov školy a internátu. S úctou vkladali do zeme vzácne sadenice, dar lesníkov z toľko ospevovaného Horehronia. Mladé čierne borovice sa mali k svetu. Pohľad na ich krásu tešil náhodných okoloidúcich, obyvateľov internátu, ale predovšetkým tých, ktorí pri každom pohľade na ne pokojne spomínali. A práve tí istí ľudia dnes bezmocne, nechápavo, ba aj so slzami v očiach, pozerajú na prázdnotu zivajúci svah a deväť čerstvých pníkov. Trpká, až žalujúca vôňa živice pripomína nedávnu udalosť. Ľudia sa tu neustále pristavujú, smutne i nahnevane sa pýtajú, prečo? Pokúsila som sa, aj pre ich uspokojenie, dopátrať odpovede:

Dňa 1.10.2009 sa na písomné pozvanie jedného z obyvateľov blízkej bytovky uskutočnila obhliadka zdravotného stavu borovic (*Pinus nigra*) v Banskej Štiavnici na Mládežníckej ulici. Obhliadky sa zúčastnili iniciátor Bc. Vladimír Slezák a Ing. Andrej Kunca, PhD., vedúci Strediska lesníckej ochrannárskej služby so sídlom v Banskej Štiavnici. Borovice údajne napadol škodca, bzdocha, Obrubnica americká (*Leptoglossus occidentalis*) a vzhľadom na prvý výskyt s predpo-



Na Mládežníckej ul. napadol borovice škodca

kladným škodlivým pôsobením na ostatné dreviny odporučili náchylné stromy z blízkosti zisteného výskytu vypáliť. Následne Bc. Vladimír Slezák písomne vyzval všetkých kompetentných, aby promptne zareagovali, nakoľko je tento hmyz nielenže považovaný za významného škodcu, ale znepríjemňuje život aj všetkým obyvateľom na uliciach Mládežnícka a Jilemnického, a to neustálymi náletmi cez okná do obydlí občanov. (Zvláštne, prečo sa potom práve oni najviac dožadovali vysvetlenia.)

Kompetentní zareagovali, skonštatovali, vypálili. Ostala len prázdna plocha a spomienky na vždyzelenú krásu, nabíjajúcu pozitívnu

energiou každého vnímavého človeka. Vinníkom je v tomto prípade hmyz, ktorý je v krajine pôvodu považovaný za škodcu semien ihličnatých drevín, pričom však podľa odbornej literatúry samotný strom neohrozuje.

(Naozaj neexistovalo citlivejšie riešenie?) Ľudia, smútiaci za vzácnymi borovicami, očakávajú okrem vysvetlenia aj novú výsadbu. Dozvedela som sa, že tá sa uskutoční v dohľadnej dobe. Sadenice kosodreviny a iných, vzrastom nenápadnejších druhov, sú už pripravené. „Veď ako by to bolo, aby pri lesníckom internáte nerástli stromy!“

Janka Bernáthová

## Varenie s hotelkou

### Tvarohovo - ovocná zemľovka

Potrebujeme: sendvič, mlieko, vajcia, tvaroh, marhuľový (jablkový alebo hruškový) kompót, vanilkový cukor, práškový cukor, hrozienka, maslo, tuk na vymastenie misy, soľ

Ako na to: Tvaroh zmiešajte s vanilkovým a práškovým cukrom (podľa chuti) a pridajte k nemu hrozienka. Kompót zlejte a nechajte odkvapkať. Do mlieka dajte štipku soli, celé vajcia a vymiešajte. Vymastite pekáč alebo misu z jenského skla. Nakrájaný sendvič po jednotlivých plátkoch namáčajte do mlieka a ukladajte na dno vymastenej misy. Na vrstvu sendvičov dajte polovicu tvarohu, opäť sendviče, druhú polovicu tvarohu, odkvapkané ovocie a zbytok sendviča. Vrstvy môžete podľa množstva a chuti meniť. Ak vám zvýšilo mlieko, vylejte ho do misy. Rozpustené maslo nalejte na vrchnú vrstvu a dajte piecť do vopred vyhriatej rúry.

### Rýchle varené tvarohové placky

Potrebujeme: 500 g tvarohu mákkého, 50 g práškového cukru, 2 vajčička, 80 g krupice, 80 g hrubej múky, štipku soli, 50 g masla, posýpku podľa chuti, maslo na poliatie

Ako na to: Tvaroh s maslom a cukrom pomiešame. Pridáme krupicu, hrubú múku, vajčička, štipku soli a vypracujeme cesto. Dáme ho na polhodiny do chladničky. Na tanier si nasypeme múku a v nej budeme robiť placky. Medzitým si dáme variť vodu, do ktorej hádzeme placky. Keď vyplávajú na povrch, vyberieme ich. Hotové dáme na tanier a posypeme škoricou, kakaom, čokoládou, prip. orechmi a polejeme maslom.

Ing. Vierka Baksová

### Oznam

Diabetici, liečení inzulínom aj antidiabetikami, majú možnosť sa zaočkovať proti žltacke typu B zadarmo. Slovenská diabetologická spoločnosť spoločnosť odporúča diabetikom očkovanie proti žltacke typu B. Patria do rizikovej skupiny pre ich častý kontakt s krvou, častejšie potrebu lekárskeho ošetrovania a častý výskyt otvorených rán, ktoré sú vstupnou bránou infekcie. Viac informácií sa dozviete u praktického lekára.

## Nekultúrna kultúra alebo neúcta v ofenzíve

**Každý akt má svoju kultúru. Takým nesporné bol aj veľkonočný koncert Marti- na Babjaka v evanjelickom kostole. Kultúre tohto človeka a jeho bravúrnemu speváckemu vystúpeniu patria všetky superlatívy. Už sa o tom na stránkach týchto novín písalo.**

To sa však nedá povedať o niektorých návštevníkoch, iba ak to, čo je uvedené v názve príspevku.

Chrám boží je posvätný, je to Boží príbytok, nie verejný amfiteáter. Sú to miesta duchovného rozjímania, zbavovania sa duševnej záťaže, nie odpadkov, ako to mnohí „tiežkultúrni“ návštevníci koncertu urobili. Usvedčuje ich



táto fotografia, ktorú som urobila týždeň po ňom mobilom.

Viackrát predtým (keďže to nebolo po prvýkrát) ma len pichlo pri srdci a mlčky som odpad vyniesla. No čoho je veľa, toho je naozaj už dosť. A mlčať už nechcem a nebudem. Prosím vás, budúci konzumenti kultúry, návštevníci kultúrnych podujatí v tomto kostole, nezamieňajte si kostolné priehradky a skrinky s odpadkovým košom a nehádzte nám ich na miesta, kde si ukladáme Písmo sväté a Spevní-

ky! Použité vreckovky, obaly z cukríkov a čokolád, či vyžuté žuvačky si láskavo odneste so sebou domov, keď to už bez nich nejde!

A tak opäť a opäť zvažujem nad únosnosťou takýchto podujatí v Chráme Božom, rozmýšľam, ako zabrániť nečistým vstúpiť do neho a neumožniť im znesväcovať tieto priestory.

Aj príroda je chrám a mnohí si z nej robia smetisko. A aj tu som bezmocná ...

Oľga Kuchtová



# Potulky starobylou Štiavnicou

Dom pani Barokovej. Niekedy v lete roku Pána 1934.

Dobré ráno, pani Baroková. Dobré. Odložím si u vás kondličku, potom si zoberiem liter mliečka. Tonkovi prilpšili, tak zbehnem do pána Dajčov kúpiť 5 kg. uhlia. Pani domáca a nevedia, kedy váš sused mäsiar pán Trunek otvára obchod?, Včera mi povedal, že ráno vžadu bude robiť výsek čerstvého mäsa. Našetrila som na pol kilo hovädziny na polievku a v pondelok zase správim paradajkový čušpajz s fučkou. Vedia čo, pani Barišová, nak si oni idú kúpiť to uhlia a keď sa vrátia, už bude mať určite Trunek otvorenú jatku. Ozaj, pani Baroková, ešte sa ich opýtam a potom už utekám, včera som videla vedľa nás stahuvat rodinu. Áno, majú pravdu, včera sa na druhô poschodia stahovala taká fajna rodina Daningerovcov a ich synčok Filipko, má už 6 rokov, takô čipernô decko.

Dobré ráno, pani Baroková. Dobrô aj im. Čím poslužím? Prosím si dva litre mliečka a zatiaľ idem pána doktorovi Mešterovi, voláko sa mi taško dýcha a ešte aj zub ma omína. Dobre, Marka nak sa im páči, pán Mešter má teraz ordináciu na prvom poschodí, vedľa bytu pána lekárnik a pán Sikula ten má

zubnú ambulanciu na druhom poschodí vžadu.

Pani domáca Baroková býva na prvom poschodí, má dcéru Žužu a dvoch synov. Jedon sa volá Šaňo a druhý Bandy. Žuža tá sa vydala za pána Gemajnera. Vedľa nich na prvom poschodí býva lekárnik, ten má aj obchod s drogériou. No a potom ešte pán doktor Mešter, ten má tam ordináciu aj nový roentgen.

Na druhom poschodí bývajú Daningerovci, tie prvé tri okná od Trojici sa ich. Vedľa nich bývajú Sikulovci a v roku 1936 sa im narodil syn Lacko, no a potom bývajú Barišovci. Pán Bariš robí v Belgicku a potom neskoršie si chcú kúpiť dom hore vyššie, vedľa pani Lackovej, čo má krčmičku.

Tak veru, krásne sa to spomienky na Námestie sv. Trojice. Život na námestí začínal v stredu, piatok a v sobotu približne o tretej hodine nad ránom príchodom trhovníkov, ktorí rešpektovali nočný pokoj a šetrne rozkladali svoj tovar. Z oblokov na druhom poschodí mali prehľad o sortimente ponúkaného tovaru, počnúc známou pukanskou cibulkou a zeleninou po voňavú pečenú husacinu, živé prasiatka... Aj Bulhari od Novej Bane začali vykladat čerstvú zeleninu. O čo sú ochudob-



Dom pani Barokovej

Foto: V. Poprac

není turisti, ktorí dnes prídu na námestie.? Námestie bolo čisté, hoci trhovníci boli rozložení od kostola sv. Kataríny minimálne až po Lýceum.

Ako čas plynul, menili sa aj obyvatelia domu, niektorí sa tu narodili, ale aj zomreli. V roku 1936 sa Sikulovcom narodil syn Ladislav, neskôr robil sanitkára na epidemiologickej stanici. Rodina Daningerovcov sa v roku 1954 odsťahovala. Prišli tam bývať profesor Záborský s rodinou. Neskôr dom pani Barokovej kúpil učiteľ Blázy s manželkou. Vedľa prišli bývať Anton Brettschneider s manželkou Gabrielou, pracovali v knižtlačiarňi v Besedovom dome. Na prízemie sa nastahoval pán Šuba - úradník s rodinou.

Niektorí spomínaní nájomníci bývali v tomto dome do 15.10.1979, keď sa museli vystahovať pre generálnu opravu domu. Z bývalej mliekárne a obchodu so zmiešaným obchodom pani Barokovej je teraz sídlo Klubu dôchodcov a s MUDr. Filipom Daningerom sedíme a pán primár spomína od svojich 6 rokov, keď sa sem nastahovali. Bývali tu 20 rokov. Vedľa klubu dôchodcov bývali dve sestry a teraz tam má Ivan Ladziarsky prekrásny umelecký obchod. V súčasnosti na prvom a druhom poschodí bývajú mladé rodiny a detský dŕavot znova oživuje tento dom pani Barokovej.

V B. Štiavnicu roku Pána 2010 mesiaca to apríla

Vladimír Poprac

## Občiansky monitoring životného prostredia

**Ahoj, kamaráti a obyvatelia nášho malebného mestečka! Konečne sa roztopili posledné ostrovčeky snehu! Hoci sa jar prebúdzajú veľmi pomaly, my, žiaci Spojenej katolíckej školy sv. Františka Assiského sme sa v sobotu 17. apríla vybrali s našimi vyučujúcimi do terénu. Prvé jarné mesiace sú každoročne venované Dňu Zeme, Medzinárodnému dňu vtáctva, Dňom vody, či ochrany prírody a my sme sa rozhodli, že svojou troškou tiež prispejeme.**

Zapojili sme sa totiž do projektu Občianskeho združenia Tatry pod názvom Monitoring životného prostredia v našom regióne. Vyzbrojení fotoaparátom, špeciálnym chemickým kufríkom - Kompaktným laboratóriom pre testovanie vody Aquamerck, ďal-

šími nevyhnutnými pomôckami a dobrou náladou sme sa rozhodli preskúmať najfrekventovanejšiu turistickú trasu v Banskej Štiavnici. Z Trojičného námestia sme sa vydali k tajchu Veľká vodárenská, okolo prameňa sv. Jána, cez lúky pod vrchom Paradajz k najvyššie položenému tajchu Ottergrund.

Už neďaleko Trojičného námestia pod Veľkou vodárenskou sme našli kopy rôzneho odpadu - plastové aj sklenené fľaše, bežný komunálny odpad, ktorý lemuje cestičku až k jazeru. Hoci príroda prenádherné voňala živinicou a prvými jarnými kvetmi, sklamaním boli aj odpílené smrekové pod tajchom Veľká vodárenská a kopy dreveného odpadu - vetvy a konáre len tak porozhadované, ktoré tu po ťažbe zanechali lesní robotníci, predpokladajúci, že uprace sa to samo.

Povzbudením pre nás boli aspoň výsledky chemického rozboru vody z jazier, ktoré potvrdili, že naše tajchy sú po zimnej sezóne oddychnuté, plné priesačnej čistej, chemicky neškodnej vody, ktorá umožňuje život aj tým najcitlivejším živočíchom, ako sú Larva podenky, Krivák obyčajný, či Korčuliarka. Kochali sme sa pohľadom na žabky i divé kačice. Okrem teploty vody ( 10° - 11°C) sme merali pH, prítomnosť amoniaku (negatív), dusitanov (negatív), dusičnanov (negatív), fosforečnanov a tvrdosť vody. V tajchu Ottergrund sme namerali mierne zvýšenie fosforečnanov (0,2mg/l), čo zaraďuje vody tohto tajchu do nižšej kategórie kvality.

V tejto zaujímavej práci určite neustaneme, presnoríme a zmonitorujeme známe i menej známe chodníčky nášho milého mesteč-



ka. Týmto vyzývame všetkých jeho obyvateľov, susedov, známych, neznámych i našich rodičov, aby boli na svoje mesto a jeho prírodné bohatstvo hrdí a pomohli mu dýchať čistými pľúcami. Zbavme naše mesto odpadkov, ktoré nám nerobia dobrú reklamu a škodia prírode i nášmu zdraviu!

Kristínka Bačíková

Žiačka VIII.A triedy SKŠ sv. Assiského





## Oznamy

**Fitness centrum v plavárni**

Na plavárni je novootvorené fitness centrum. Otváracie hodiny: Pondelok - piatok: 11.00 - 20.00 hod., sobota - nedeľa: 10.00 - 20.00 hod. Príďte si zacvičiť a urobte niečo pre svoje zdravie a vyformujte si postavu. Tešíme sa vašu návštevu.

**Oznamujem** cteným zákazníkom pánskeho kaderníctva, že otváracie hodiny od 1. 5. 2010 budú nasledovné: Po, St, Pi - 8,00 - 16,00 hod., Ut, Št - 13,00 - 18,00 hod., So - 8,00 - 12,00.

**Páleník****BAJKERI ŠTIAVNICKÍ, POZOR !!!**

Pozývame vás na tretie stretnutie bajkerov, v piatok 30. apríla o 18. hod v Art Café. Preberieme návrh okruhov v Štiavnických vrchoch a ďalšie veci... Teší sa na vás tím 24 tajchov.

**Stretnutie baníkov**

Pozývame bývalých zamestnancov Rudných baní a ich priateľov na pravidelné stretnutie, ktoré sa uskutoční 30. apríla 2010 o 16.00 hod. už v tradičných priestoroch v baníckej krčme u pána Karabellyho. Na Vašu účasť sa tešia organizátori, s pozdravom Zdar Boh!

**Hasičské spravodajstvo**

Pri príležitosti 137. výročia založenia Dobrovoľného hasičského zboru v Banskej Štiavnici začíname oslavou 1. mája, a to vystúpením Plameniakov - ml. hasičov v areáli Kysihýbla 8. mája 2010 máme snahu oživiť hasičský bál. 22. mája okresné kolo celoštátnej hry Plameň 2010, ktorá sa bude konať vo

Sv. Antone. 19. júna 2010 Okresná hasičská súťaž v obci Podhorie.

**Vladimír Poprac**

**Prvomájové oslavy**

Okresná rada strany SMER-SD v Banskej Štiavnici srdečne pozýva všetkých Štiavničianov na okresné prvomájové oslavy do Kysihýbla, ktoré sa uskutočnia 1. 5. 2010 - v sobotu za účasti predstaviteľov SMERu-SD. Začiatok podujatia je o 14.00 hod. Pripravený je pre vás kultúrny program, tombola, možnosť občerstvenia a dobrá zábava pre deti a dospelých.

Pre deti je pripravená zaujímavá atrakcia vozenie sa na hasičskom aute, jazdenie na koníkoch, strelba zo vzduchovky, a to všetko vďaka usporiadateľom zdarma.

Tešia sa na vás usporiadatelia podujatia

**Spomienkové oslavy**

Mesto Banská Štiavnica, POS - pracovisko Banská Štiavnica, ZO SZPB, SMER SD, LS HZDS, KDH, Spolok slovenských žien Živena, KD v B. Štiavnici a Štefultov vás pozývajú na Spomienkové oslavy a slávnostnú akadémiu pri príležitosti 65. výročia ukončenia 2. sv. vojny a víťazstva nad fašizmom dňa 7. 5. 2010 o 10,30 hod. v kine Akademik. Po skončení osláv položenie kytíc pri pamätníku SNP na Radničnom námestí. Organizátori.

**Deň Matiek**

Živena - spolok slovenských žien v Banskej Štiavnici a Mestský úrad v Banskej Štiavnici vás sr-

dečne pozývajú na „Deň Matiek“, ktorý sa uskutoční v pondelok 10. 5. 2010 o 16. hod. v Hoteli Grand Matej v Banskej Štiavnici. Príďte si pozrieť program, ktorý pre vás s láskou pripravili vaše deti a vnúčatka. Bohatý kultúrny program, tombola a malé občerstvenie. Na príjemné posedenie s vami sa tešia organizátori.

*Niekedy, keď si ukládam svoje veci, nájdem medzi nimi kúsok papiera, na ktorom je tvoje písmo, list, zoznam, odkaz, starý recept... A odrazu si so mnou v izbe. A vždy budeš. Zaspomínajte si s nami na 28. apríl, deň 1. výročia smrti našej milovanej maminky a babinky Marienky Korimovej. Za celú rodinu spomína dcéra Ivica.*

**Pomoc pri hľadaní**

Dňa 21.4.2010 v dopoludňajších hodinách odišiel na doposiaľ neznáme miesto p. Miroslav Goda, prezývaný Bacil. Prosíme obyvateľov, ktorí ho od tohto dátumu videli, alebo majú bližšie informácie o tom, kde by sa mohol zdržiavať, nech to oznámia na tel.č.: 158. Za pomoc ďakujeme! Rodina.



*Dňa 8. 5. 2010 uplynulo 30 rokov, čo nás opustila naša milovaná mamička Júlia Dobrovičová a 31. marca uplynulo 16 rokov od smrti nášho milovaného otecka Antona Dobroviča zo Štefultova. Milovali sme ich a oni milovali nás, tú lásku v našich srdciach nezničí ani čas. Už len kytičku kvetov z lásky na hrob môžeme dať, sviečku zapáliť, modlitbu odriekať a s bolesťou v srdci na nich spomínať. Traja synovia s manželkami, štyri dcéry s manželmi a 17 vnúcat. Nech odpočívajú v pokoji.*

*„Osud je v dlani upísaný, človek ho len tak nezmení. Z a t m e n i e šťastia našich dní nastalo s Tvojím lúčenním.“*

*5. mája 2010 uplynú 4 roky od chvíle, čo nás navždy opustil náš syn Ivan Volfinau. Ďakujeme všetkým, ktorí na neho s láskou spomínajú. Smútiaca rodina.*



## Kultúrno-vzdelávací projekt Moja najobľúbenejšia kniha

Máte obľúbenú knihu, s ktorou ste trávili, resp. trávite voľný čas? Zahlasujte za ňu v celonárodnej ankete a vyhrajte množstvo kníh a ďalších vecných cien.

MOJA NAJ KNIHA je kultúrno-vzdelávací projekt STV, ktorý prispieva k zvýšeniu záujmu o literatúru zo strany detí, mládeže aj dospelých, pričom vyvrcholí vyhlásením najobľúbenejšej a najčítanejšej knihy. Ide o licencovaný projekt BBC s názvom The Big Read a už ho úspešne realizovali vo viacerých krajinách.

Hlavné piliere formátu tvorí päť hlavných večerov, na ktorých postupne nominujete NAJ 100 kníh, NAJ 25, NAJ 10 kníh a napokon

bude vyhlásený víťazný titul.

V prvý večer, ktorý bol 25.4.2010 na STV 2, sa ho zúčastnili známe osobnosti, spisovatelia a umelci, ktorí prezradili, aký majú vzťah ku knihám a čítaniu. Vaše nominácie môžete posilať od nedele 25.4.2010, keď súťaž oficiálne otvorili moderátori projektu A. Heribanová a M. Nikodým. Hlasovať sa môže v tomto kole do polnoci 9. mája 2010. NAJ 100 nominovaných kníh vyhlási usporiadateľ súťaže v relácii MOJA NAJ KNIHA v nedeľu 23. mája 2010 na STV 2.

V tento deň bude odštartované druhé kolo hlasovania, v ktorom hlasujúci môžu vyberať z nominovanej 100-ky. 2. kolo hlasovania o

25 NAJ nude ukončené v nedeľu 6.6.2010 o 24.00 hodine.

Tretí večer 20.6.2010 odhalí NAJ 25 obľúbených kníh a súčasne bude spustené 3. kolo hlasovania. Hlasujúci v tomto kole si môžu vybrať z 25 kníh svoju najmilšiu knihu. Hlasovanie o 10 NAJ končí v nedeľu 1.8.2010 o 24.00 hodine. 26.9.2010 bude vyhlásených 10 NAJ slovenských kníh v abecednom poradí. Hlasovanie bude ukončené 5.11.2010 o 24.00 hodine. Finálny večer MOJA NAJ KNIHA bude na STV 2 dňa 7.11.2010, kde budú zrátané všetky hlasy a odsúhlasené prizvaným notárom. Súčasne bude vyhlásená NAJ KNIHA.

Hlasuje sa za beletriu- romány,

knihy poviedok a noviel. Zo súťaže sú vyradené knihy poézie, odborná literatúra a Biblia.

Autorom môže byť autor z ktorejkoľvek krajiny, podmienkou účasti je fakt, že kniha bola preložená do slovenského jazyka. Ak hlasujúci omylom označí len autora, tento hlas bude vyradený.

Obdobie, z ktorého kniha pochádza, nie je obmedzené. Hlasovať sa môže len za jednu samostatnú knihu.

Do hlasovania je možné sa zapojiť prostredníctvom webu (www.mojanajkniha.sk) a hlasovacích lístkov. Hlasujte aj vy a vyberte NAJ KNIHU SLOVENSKA.

## Medzinárodné absolútorium Štiavničanov



Na 15. ročníku medzinárodného festivalu poľovníckych filmov Hubertlov – Levice 2010 získal prvé miesto v kategórii dokumentárnych a náučno-metodických filmov film Tuláčik. Film bol vytvorený v Klaudstudiu v Banskej Štiavnici. Ing. Marian Číž je autorom scenára, kameramanom i režisérom tohto filmu. Strih, zvuk a výrobu tvoril Peter Ivaška, hudbu Dodo Klimko a text nahovoril Jonáš Paučula – všetci z Banskej Štiavnice. Film je určený hlavne detským divákom. Malý diviáčik rozpráva o živote v hore počas všetkých ročných období. Všetky zábery vo filme sú z voľnej prírody Štiavnických vrchov. Na festivale sa prezentovalo celkom 22 filmov zo Slovenska, Českej republiky a Maďarska. Filmy súťažili v troch kategóriách a film Tuláčik získal okrem prvého miesta v kategórii i Cenu Slovenského poľovníckeho zväzu a Putovný pohár Hubertlovu za absolútne víťazstvo na festivale.

Ján Novák

### Oznam

ZŠ J. Kollára na sídlisku Drieňová vám oznamuje, že je k dispozícii športový areál pri škole volejbalové ihrisko, futbalové miniihrisko, tenisový kurt, basketbalové ihrisko.

Prevádzkový čas: pondelok – piatok 15.00h – 22.00h. Dni pracovného voľna 10.00h – 22.00h. Prázdniny 10.00h – 22.00h, obdennávy na č. t. 0918 255 415

### Pozvánka

Otvorenie sezóny

Srdečne vás pozývame do Svätého Antona na Ranč Nádej

Sobota – 1. mája 2010 od 13. hod.

Podujatie sa koná pod záštitou Ing. Mgr. Petra Muránskeho

Bližšie info: [www.rancnadej.sk](http://www.rancnadej.sk), tel.č.: 045/693 11 52, 0911 806 499

# Úspešné podujatie mladých lesníkov

**V dňoch 21. – 22. apríla 2010 sa vo Svätom Antone konala Celoslovenská súťaž zručnosti stredných odborných škôl s lesníckym zameraním. Táto súťaž mala zároveň prívlastok Juniorské majstrovstvá Slovenska. Privítalo nás chladné, ale slnečné ráno. V areáli svätoantonského kaštiela bol mimoriadny ruch. Pedagogickí pracovníci, ich študenti – budúci lesní pracovníci, aj hostia z radov profesionálov, odborníkov na les – všetci spolu vytvárali príjemnú atmosféru. Všade bolo vidieť zelené lesnícke uniformy a zeleno-oranžové piliarske ochranné oblečenie.**

Svoje vedomosti, zručnosti a schopnosti si preverili žiaci z celého Slovenska. Súťaže sa zúčastnilo šesť trojčlenných družstiev stredných odborných škôl s lesníckym zameraním – Bijacovce, Ivanka pri Dunaji, Poltár, Prešov, Tvrdošín, Banská Štiavnica. Súťažiaci preukázali svoju odbornú pripravenosť i fyzickú zdatnosť v siedmich disciplínach. Niektoré z nich im dali poriadne zabráť. Poznávali ihličnaté a listnaté dreviny, spillovali strom na cieľ, montovali reťazovú časť ručnej motorovej reťazovej píly, rozrezávali kmene kombinovaným rezom, rezali kmene na podložke a odvetvovali. Nevyhnutnou súčasťou lesníckych činností, teda aj našej súťaže, bola zdravotná príprava, pretože práca v lese môže byť nebezpečná. Bezpečnosť a ochrana zdravia je prvoradá. Na celú súťaž dohliadala odborná porota pod vedením hlavného rozhodcu Ing. Rudolfa Traja. V jednotlivých disciplínach sa hodnotila rýchlosť a presnosť realizácie. Svoje zohrával aj stres. V hore budú chlapi pracovať samostatne, nie pred zrakmi poroty a mnohých divákov. Aj napriek tomu, že doma na tréningu pri stínke padal kmeň stromu presne na kolík, na súťaži sa najbližšie dostal žiak na 7 cm. Je to samozrejme vynikajúci výsledok. Rovnako neuveriteľne rýchlo dokážu budúci absolventi odvetviť kmeň stromu. Najrýchlejším na to stačilo 34,5 sekundy.

Súťaž sa niesla v duchu hesla – všetci sme víťazi. Všetci, ktorí sa jej zúčastnili, všetci, ktorí ju pripravovali i tí, ktorí ju so záujmom sledovali. Nikoho nezaujímalo, z



Foto: J. Cengel

ktorej časti Slovenska súťažiaci žiak pochádza, nik nemal na oblečení insígnie svojej školy, pretože okrem zdravej rivality bola prioritou súťaže láska k lesu, fair-play, celoslovenská spolupráca a dobrá nálada.

Nebola núdza ani o významných hostí, ktorí dodali tomuto podujatiu punc oficiality. Svojou návštevou nás pocítili: štátny tajomník Ministerstva pôdohospodárstva Slovenskej republiky Ján Slabý, poslanec vyššieho územného celku Banskobystrického samosprávneho kraja Ing. Marián Zimmermann, poslanec vyššieho územného celku Banskobystrického samosprávneho kraja a primátor mesta Žiar nad Hronom Mgr. Ivan Černaj, primátor mesta Banská Štiavnica Mgr. Pavol Balžanka, riaditeľ Úradu banskobystrického samosprávneho kraja Ing. Peter Novotňák, predseda Odborového zväzu drevo - lesy voda pán Zdenko Dlugoš, riaditeľ Štátneho inšpekčného centra v Banskej Bystrici Ing. Jozef Lauko, riaditeľ Múzea vo Svätom Antone Ing. Marián Číž, za Generálne riaditeľstvo štátnych lesov Slovenskej republiky Ing. Ján Švančar, vedúci odboru vzdelávania a ľudských zdrojov úradu Banskobystrického samosprávneho kraja Ing. Miroslav Martiš.

Pre divákov a návštevníkov nášho podujatia sme mali pripravenú pestrú škálu sprievodných akcií. Každý si mohol zaštrikať z luku, uloviť pstruha i vyhrať peknú cenu v tombole. Príjemným osviežením, ktoré neodmysliteľne patrí k lesu, bolo predvádzanie lesnej techniky a sokoliarskeho umenia pod vedením pána riaditeľa Mgr. Pavla Michala. Tí najmenší mali možnosť ukázať, ako sa vedia oháňať sekerou, plíliť obojručnou pílou, či hodiť

„flintu do žita“. Preverili sme aj ich vedomosti o lesných rastlinách a živočíchoch.

Za úspešný priebeh Celoslovenskej súťaže zručnosti škôl s lesníckym zameraním patrí poďakovanie hlavným usporiadateľom – Banskobystrický samosprávny kraj, Stredná odborná škola Banská Štiavnica, Múzeum vo Svätom Antone, sponzorom – Stihl, STÉNIA, Lesy SR, š.p., Banská Bystrica, Odborový zväz drevo, lesy, voda, mesto Banská Štiavnica, NCK Prešov, DREVBÝT, WINER s.r.o., Spektrum, APRINT, s.r.o., SITTRANS, Husqvarna Mgr. Martina Beláková B. Štiavnica, DSM, s.r.o., BfJ TRADE, UNICA holding, s.r.o., Mgr. Katarína Kľuková, Štúdio AB, ROTOBALANCE, s.r.o., Krovy SK, s.r.o., Katušák Lubomír, MAGIC COMPUTERS, s.r.o., MEBR, Tomáš Ciglan, AGROCOM, s.r.o., PRVÁ ZVÁRAČSKÁ, s.r.o., HYCA, s.r.o., GRUBE, PROFIFOREST, s.r.o., ANTON ANTO, profesionálom z firmy Stihl, ktorí predvedli svoje vysoko odborné schopnosti, MUDr. Eve Petráškovéj, ktorá bdela nad zdravím účastníkov, sokoliarom zo ZŠ sv. Bavona Štiavnické Bane, pracovníkom firmy GRUBE, ktorí sa podieľali na organizácii sprievodných akcií, v neposlednom rade by sme chceli poďakovať zamestnancom SOŠ, Šoltésovej 5, Banská Štiavnica, ktorí svojou húževnatosťou a pracovitosťou pripravili krásne a úspešné podujatie mladých lesníkov na Slovensku.

Veríme, že táto pekná, odborná, spoločenská, kultúrna i športová akcia bude mať svoje pokračovanie i v nasledujúcich rokoch, že jej poslstvo sa bude naďalej niesť od Štiavnických vrchov do všetkých kútov Slovenska. **LESU ZDAR**



Sobota 1.5.

## PROTEKTOR

**Dráma, ČR, 2009, 100 min., MP 15, vstupné 2 eurá, začiatok premietania: 18:30hod.**

Film rozpráva príbeh rozhlasového zamestnanca Emila Vrbatu a jeho ženy Hany, začínajúcej herečky. Súradnice každodennosti naruší vojna a po obsadení krajiny nemeckými vojskami sa veci začínajú prudko meniť. Emil dostáva po nepohodlnom kolegovi atraktívny post moderátora relácie Hlasy domova. Hanina sľubná kariéra filmovej divy kvôli jej židovskému pôvodu končí. Postupne už nesmie chodiť ani do parku, či kaviarne a celé dni trávi zavretá doma. Manžel si uvedomuje, že jediný spôsob, ako ju ochrániť, je akceptácia situácie a podvolenie sa, čo prakticky znamená kolaborovať. Zatiaľ čo navonok spoločensky stúpa a stáva sa mediálnym hlasom režimu, doma sa prehľbuje vzájomné nepochopenie prameniace z odcudzenia jeho a jej sveta. Stáva sa Haniným protektorom, ktorý chráni a zároveň okupuje.

Štvrtok 6.5.

## PREKLIATY OSTROV

**Thriller, USA, 2010, 138 min., MP 15, vstupné 2,30 eur, začiatok premietania: 18:30hod.**

Scorseseho dráma sa odohráva v roku 1954, keď U.S. Marshal Teddy Daniels a jeho parťák Chuck Aule vyšetrojú útek vrahyne z Ashecliffského nápravného zariadenia, ktoré stojí na (ostrove) Shutter Island. V priebehu vyšetrovania, keď sa policajti snažia rozpoznávať pravdu od klamstva, sa na ostrov znesie mocný hurikán, ktorý spôsobí nepokoje medzi chovancami nápravného zariadenia a tí odrežú všetky cesty vedúce na pevninu.

## ENVIROFILM V BANSKEJ ŠTIAVNICI

**V dňoch 11.5.-15.5.2010 sa v Banskej Štiavnici uskutoční XVI.ročník festivalu dokumentárnych filmov o životnom prostredí Envirofilm, tohto roku venovaný téme Biodiverzita. Filmoví tvorcovia z 31 krajín celého sveta prihlásili do 16. ročníka 165 filmov. Najlepšie snímky sa budú v Banskej Štiavnici každý deň premietat' v kine Akademik. Súčasťou premietania budú rôzne aktivity, ktoré organizuje Mesto Banská Štiavnica, Slovenské banské múzeum, CHKO, SAŽP a Technické služby mesta.**

## ANDREJ BÁN - PRÍRODNÉ A ĽUDSKÉ KATASTROFY

**Súčasťou Envirofilmu bude beseda a prezentácia známeho slovenského publicistu a fotografa Andreja Bána, ktorá sa uskutoční 13.5. o 17:00 hod v kine Akademik.**

Predstaví sa nám človek, ktorý svoj život zasvätil cestovaniu. Turistika pre neho nie je záľubou, ale akousi vnútornou potrebou zachytiť krízové momenty v ťažko skúšaných krajinách a ukázať svetu pravú tvár vojen a ich dôsledkov. Je predsedom OZ Človek v ohrození a dlhoročným prispievateľom publicistických fotoreportáží z rôznych krajín sveta.

Pozývame vás na toto zaujímavé stretnutie s výnimočným človekom.

**Viac info: Mestský úrad, oddelenie kultúry, cestovného ruchu a športu, info: tel.č.:045/290 9009 [kultura2@banskastiavnica.sk](mailto:kultura2@banskastiavnica.sk)**

# Medzi sídliskom a historickým centrom

Od 1. do 8.mája sa v Banskej Štiavnici uskutoční prvý výberový workshop študentov Vysokej školy výtvarných umení z Bratislavy a Fakulty výtvarných umení Akadémie umení z Banskej Bystrice. O projekte, jeho pozadí a poslaní sme sa rozprávali cez internet s mladou umelkyňou a aktivistkou Janou Kapelovou, jednou z iniciátoriek Medzicentra.

### Môžeš Štiavničanom predstaviť projekt Medzicentrum?

Idete o týždenný intenzívny workshop vybraných študentov z dvoch umeleckých vysokých škôl (VŠVU Bratislava a FVU AKU Banská Bystrica). Banská Štiavnica nás zaujala svojím historickým pozadím aj dnešným špecifickým urbánnym prostredím, a tak v momente, keď sme v kruhu organizátorov (Nina Šošková, Jana Kapelová, Matúš Pšenka, Ján Viazanička) začali uvažovať nad lokalitou pre náš plánovaný workshop, zvolili sme si

práve toto mesto plné paradoxov. Mladí autori budú vo svojich dielach reagovať na mesto, jeho dávnu i modernú históriu, zapájať do procesu tvorby obyvateľov. Výsledky tvorivého týždňa budú následne umiestňovať priamo do verejného prostredia, ktoré sme vybrali po konzultácii s predstaviteľmi Mesta Banská Štiavnica. Chcem si im na tomto mieste za ústretovosť a podporu poďakovať.

### Ktoré miesta a lokácie sú pre Medzicentrum najzaujímavejšie a prečo?

Pomenovali sme v meste 3 centrá. Historické, chránené UNESCO-m, sídlisko Drieňová, vybudované počas socializmu a vznikajúci priestor pre kultúru v priestoroch železničnej stanice Banská St a nica, ako nové alternatívne centrum umenia a tvorby. Naším zámerom je prostredníctvom inštalácií, sôch, videoprojekcie, fotografie, soundartu, public artu a konceptuálneho

umenia prepojiť a kultúrne vitalizovať mestskú tepnu, ktorá sa v našom chápaní tiahne z historického centra smerom ku Križovatke s kruhovým objazdom a pokračuje až po železničnú stanicu.

### Ako sa môžu do projektu zapojiť obyvatelia a návštevníci mesta?

Výraznou časťou projektu sú prednášky o umení a jeho presahoch do verejného priestoru, ktoré prednesú počas nedeľného popoludnia (od 13tej) filozof Fedor Blaščák a teoretička umenia Mira Sikorová – Putišová. Prednášky sa uskutočnia v priestoroch železničnej stanice, kde naši hostitelia občianske združenie Štokovec rozbieha kultúrne centrum BANSKÁ ST A NICA. Prednášky sú voľne prístupné širokej verejnosti. Návštevníci si budú môcť pozrieť a oboznámiť sa s aktuálnymi "trendami" diel v mestskom priestore (sochy, pomníky, performance, ale i sociálny a politický aktivizmus) zo Slovenska i zahraničia. Ak na



prednášky chuť nemáte, môžete v nedeľu od 10tej do 12tej absolvovať komentovanú prehliadku mestom s lektorom Stanislavom Brnom.

### Kde môžu záujemcovia o projekt nájsť podrobnejšie informácie?

Okrem toho, že sa v uliciach Štiavnice objavia plagáty s podrobným programom workshopu, by som chcela upriamiť pozornosť na webovú stránku [www.banskastiavnica.sk](http://www.banskastiavnica.sk), kde budeme zverejňovať nielen základné informácie, ale aj fotodokumentáciu výsledkov Medzicentra.

Ďakujem za rozhovor

**Zuzana Bodnárová, kultúrna aktivistka a producentka, členka o.z. Štokovec, priestor pre kultúru**

## Zdravoveda

### Senné zábalý

Senné zábalý sa považujú za tradičný overený druh horúcich zábalov. Už storočia dozadu bol známy blahodarný účinok sena, prírodného materiálu. Vlhko-teplé senné zábalý už v minulosti patrili k osvedčeným domácim liekom proti reume a bolestiam kĺbov, pomáhali uvoľňovať svaly a podporovali krvný obeh.

Prírodný senný zábal sa skladá z prírodného a fermentovaného sena z umelo nehnojených lúč, na ktorých prirodzene rástli a kvitli lúčne kvety a byliny. Neobsahuje herbicidy a hnojivá. V zábale vyskytujúce sa seno obsahuje okrem éterických olejov a garbiarske látky, kyselinu mliečnu, vitamín A, D, E. Procesom fermentácie kvalitného sena vzniká typická príjemná, korenistá vôňa sena a bylín. Prírodný senný zábal pozostáva z čisto prírodného sena zabaleného do rúna a fólie, ktoré sa kvôli ľahšiemu oddeleniu po použití perforujú.

### Indická masáž hlavy

Indická masáž hlavy pôsobí na telesnej a duševnej úrovni. Zameriava sa na miesta, ktoré najcitlivejšie reagujú na stres a napätie, a preto odbúrava stres z celého tela. Uvoľnením napätia v kľúčových oblastiach sa odblokuje energia zadržovaná v svaloch, podporí sa prúdenie krvi, a tým sa dodá energia každej častičke tela. Vplyv uvoľnenej energie je badaateľný na duševnej, telesnej aj duchovnej úrovni. Indická masáž hlavy má ďalekosiahly vplyv na všetky telesné sústavy. Zmiernením stresu sa posilní nervová sústava. Stimuláciou lymfatickej sústavy sa podporí proces vylučovania toxínov a iných škodlivín, telo sa účinnejšie detoxikuje a prečisťuje. Vzpruži sa obehová a imunitná sústava, posilnené dýchacie cesty podporia hlboké dýchanie. Oblasť pľiec pôsobí ako určitý nárazník, medzi myslou a telom a práve sem sa premieta postoj k zodpovednosti, strach a potlačené pocity. Pri emocionálnom a telesnom strese sa svaly napínajú a napäté svalstvo bráni voľnému pohybu krku a pľiec. Tu podáva pomocnú ruku indická masáž hlavy, a to celou škálou stimulujúcich a uvoľňujúcich techník. Masážou ramien sa uvoľňujú preťažované svaly, napr. dvojhlavý, trojhlavý a deltový. V dôsledky toho sa zlepšuje pohyblivosť ramenného kĺbu. Masážou tváre akože na hlavu sa znižuje častota bolenia hlavy z napätia, v niektorých prípadoch úplne vymizne. Viac info: 0908 648 707

Zuzana Švidroňová

# Štiavnický dialekt stále žije

**Skoro poldenný program tohtoročnej, v poradí už 6. „Náckovej Štiavnice“, ktorá sa uskutočnila 23.4.2010, sa začal krátko po 13. hodine, keď bola na akvadukte v Kysihýbli odhalená pamätná tabuľa, zvestujúca jeden zo siedmich štiavnických divov „kde voda tečie do kopca“. Akvadukt, postavený v roku 1873 v súvislosti s vybudovaním úzkorozchodnej trati Hronská Breznica – Banská Štiavnica, na ktorej premávala „štiavnická Anča“ až do roku 1949, keď bola ukončená Trať mládeže, opravili Rudné bane, š.p. Banská Bystrica. Tabuľu venoval banický spolok a písmena na nej vyryl Ivan Buzalka.**

Potom nasledoval tradičný Náckov výjazd vlakom do Hronskej Dúbravy, spolu s jeho suitou, v ktorej nechýbali ani nasledovné osobnosti, Ing. Juraj Čabák, zástupca primátora Banskej Štiavnice, PhDr. Miroslav Gazdík, prezident konfederácie odborových zväzov SR a Ing. Richard Kaňa, predseda banického spolku. Pravdaže, cestovalo sa aj so súdkom piva Šteiger, ktorého obsah prispel k pohode cestujúcich. Pivného dispečera vykonával Ing. Jozef Karabely. Táto pohoda sa ešte viac znásobila, keď Nácko so suitou prestúpil v Hronskej Dúbrave na historický motorový vlak („drevák“), ktorý ako mimoriadny spoj vypravili Železnice SR v súčinnosti s Klubom historickej techniky pri rušňovom depe vo Zvolene (ďalej len „KHT“). Po príchode do Banskej Štiavnice nechýbalo tradičné



Foto: I. Lužina

fotenie pred „Ančou“, potom už nasledoval pochod do historického jadra mesta s malou zastávkou pred domom Ing. Ladislava Sombathyho, najstaršieho člena banického spolku, ktorý Nácka so suitou pozdravil a aj náležite pohostil.

Hlavný program humoristického podujatia, zameraného na oživenie a udržanie štiavnického dialektu, ktoré bol v tomto roku venované osobnosti Milana Šestáka, významného interpreta historických banických postáv (ďalej len „jubilant“), dožívajúceho sa v tomto roku 60 – tky, sa potom uskutočnil v penzióne Kachelman. Po hymne podujatia, ktorou je pieseň „Stávaj Handzo hore!“ a privítaní „pergmónov“, predniesol ho jubilant, nasledovali príhovory Ing. Čabáka a Ing. Milana Durbáka. Po nich sa uskutočnilo slávnostné uvedenie publikácie „Banický stav nech je velebený“, autorkou, štiavnickou rodáčkou doc. PhDr. Jolanou Darulovou, CSc., rod. Gáfrikovou. Po krátkom predstavení publikácie jej autorkou bola odprevadená medzi čitateľov banickým spôsobom, poklepom banickým „fokošom“, ktoré vykonal Jozef Oswald, najvýznamnejší interpret štiavnického Nácka. Potom nasledovali pilotné prednášky, prvou

bola prednáška Ing. Kaňu na tému „Nácko a jeho celoživotný neduh – alkohol“, druhou bola prednáška jubilanta na tému „Náckove cesty“. Potom už nasledovala hlavná súťaž v prednese náckovských vtípkov a príbehov v „štjavnyckom“ dialekte, ktorej zaslúženým víťazom sa stal jubilant, na druhom mieste skončil RNDr. Ján Pástor, tretím bol Anton Greguss, osobitná cena bola udeľená Ing. Dalme Štepanekovej a obdiv si vyslúžil aj Ing. Erik Sombathy za interpretáciu postavy baníka. V súťažnom kvíze zo znalosti „štjavnyčtiny“ zvíťazilo družstvo v zložení Mária Pecníková, Kristián Boldiš a Jozef Babiak pred družstvom v zložení Lýdia Schneiderová, Jozef Krieger a Štefan Jokl.

Podujatie bolo ukončené banickou hymnou „Banický stav“. Za jeho vzornú prípravu a dôstojný priebeh, ktoré veľmi vtipne moderoval súčasný interpret štiavnického Nácka Ján Furinda, patrí poďakovanie organizátorom, Mestu Banská Štiavnica, banickému spolku, spolku slovenských žien Živena v Banskej Štiavnici, PhDr. Márii Petrovej z Pohronského osvetového strediska, KHT a penziónu Kachelman.

Ing. Milan Durbák

## POS v B. Štiavnici opäť nesklamalo

Nie som Štiavničanka, i keď mám k nej blízky vzťah ešte z celkom útleho detstva. O to viac ma teší, že v dospelom veku sa môžem veľmi rada vracieť do tohto mesta. Prečo? Náhodou som spoznala prácu a vynikajúce podujatia, ktoré sa zrodili pod vedením pracovníkov Pohronského osvetového strediska – pracoviska v Banskej Štiavnici.

Latka ich programových podujatí je nastavená tak vysoko, že ich akcie si cieľavedome vyberám

a hoci musím docestovať z Levíc, žiadna námaha a strata času ma neodradí od účasti na nich. Či už je to humoristické popoludnie Náckova Štiavnica, alebo komornejšie ladeňý deň pod názvom Samuel Mikovíni – slovenský da Vinci. Za tento podnetný program obzvlášť ďakujem, dal mi veľa nových poznatkov, ale aj kultúrneho zážitku.

Moja úcta a hlboká vďaka patrí všetkým, ktorí v tomto osvetovom stredisku dávajú kus svojho srdca

pre iných a ochotne vždy aj pomôžu a poradia.

Aj keď si uvedomujem, že každá veľká práca je tímová, nebyť stmelujúceho nadšenia a elánu pani Mgr. Petrovej, iste by výsledok týchto podujatí bol oveľa šedejší a latka ich akcií by bola bližšie k nám na zemi.

POS, opäť ste ma nesklamali, veľa úspechov a dobrých nápadov do ďalšej práce!

Gabriela Lačná Levica



# Kvalitné futbalové derby

## IV. liga – muži 18.kolo:

1. CSM Tisovec	18	13	3	2	42:17	42
2. FK 34 Brusno	18	10	5	3	50:21	35
3. Baník Kalinovo	18	10	4	4	35:21	34
4. Poltár	18	9	4	5	41:24	31
5. Bystrica - Podlavice	18	9	3	6	40:26	30
6. Štiavnické Bane	18	8	6	4	35:25	30
7. Žiar nad Hronom	18	8	5	5	31:29	29
8. MFK Revúca	18	7	2	9	32:28	23
9. Banská Štiavnica	18	5	7	6	25:29	22
10. Hliník nad Hronom	18	6	0	12	30:48	18
11. FC 98 Hajnáčka	18	4	5	9	29:46	17
12. Veľký Blh	18	4	3	11	13:36	15
13. Dolná Strehová	18	4	2	12	17:39	14
14. FC Slovan Divín	18	4	1	13	22:53	13

## Št. Bane - B. Štiavnica 2:1

Góly: 46' Ondřík, 60' Pavlík M., 70' Kminiak

Sekula - Pavlík M., Venglár, Oswald (65' Ševeček), Spišiak (87' Heiler), Sochor, Michalek (90' Kmeť), Holmík, Pavlík V., Beňo, Ondík

Budinský V. - Kuruc, Mayer, Čiliak, Dulaj, Drexler, Barák N. (83' Číž), Necpal, Halát (80' Rusnák), Budinský D. (73' Lupták), Kminiak

Za dobrého počasia a skvelej diváckej kulisy priniesol derby kvalitný futbal. Domáci začali sebavedome a už v 1' po našej hrúbke v strede obrany išiel Holmík sám od polovice, no svoju šancu zahodil. V 13' založili domáci peknú akciu, po ľavej strane nesledoval center dovnútra 16-čky, strelu Micháleka bravúrne zneškodnil Budinský. V 22' Michálek po samostatnej akcii sa dostal do 16-čky, no jeho strela len tesne minula ľavú tyč našej brány. V 29' ďalšia obrovská šanca na strane domácich, no Oswald zle trafil loptu. Po polhodine sme ohrozili domácu bránu po peknej akcii, no

Kminiakova strela z hranice 16-čky len o vlas minula svoj cieľ. V 35' Venglárova prudká strela opečiatkovala brvno. V 37' Kminiak vystrašil domáceho gólmána, ktorý len s námahou vyrazil jeho jedovku. V 39' sme zahrávali priamy kop, k lopte sa na pätku dostal Necpal, no jeho dorážku brankár po hokejovom rozštepe vykopol. Peknú futbalovú lahôdku videli diváci v 43'. Kminiak zahrával z 28 m priamy kop, lopta smerovala do pravej šibenice, no zaskvel sa brilantným zákrokom Sekula. Skóre stretnutia otvorili domáci v 46' po priamom kope a prudej strele Ondříka. V 60' zahrávali domáci rohový kop a Pavlík Michal hlavou zvýšil skóre stretnutia. Po tomto momente domáci akoby ubrali plyn, čo v 70' využil Kminiak po prihrávke Haláta na zníženie. Vyrovanie na kopačkách mal v 78' po peknej akcii Kminiak, no v záverečnej fáze mu nevyšla strela. Aj keď sme v záverečných minútach vsadili všetko na útok, domáci nás do vyloženej šance už nepustili a udržali tesne víťazstvo.

II. trieda Porazili vedúce mužstvo

B. Štiavnica „B“ - Sklenné Teplice 2:0 (0:0)

Góly: 55' Rusnák, 70' Ferenčík  
Kraják - Sluka (20' Ostramok)  
Kružlic, Mališ, Žikla (84' Boroška), Beňadik, Hudák st., (71' Gazda), Hanzlík P., Hudák ml., Rusnák, Ferenčík

V priemernom stretnutí vedúce mužstvo malo viac z hry hlavne v 1. polčase, keď si vytvorilo aj gólové šance v 11 a 36', no nedokázalo z nich skórovať. 2. polčas sme boli lepším mužstvom, čo sme nedokázali zúžitkovať na strelenie gólov, čím sme favorita prekvapili a nedovolili sme mu až do konca stretnutia si vytvoriť nejakú šancu na zvrät.

## IV. liga dorast 18.kolo:

Krupina - B. Štiavnica 5:1 (3:0), gól: Sojka

Kuka - Hudák D. Ferenčík, Pastier, Sojka, Židík, Ladický, Cibula Milan, Cibula Martin, Schrom, Čík

Naši dorastenci nastúpili na trávniku vedúceho mužstva a nebyť zlého začiatku v 1. polčase, boli by sme určite viac potrápili favorita. 2. polčas sme hru vyrovnali a boli sme viac ako vyrovaným súperom.

II. liga SŽ - Krupina - B. Štiavnica 3:0 (1:0)

MŽ - Krupina - B. Štiavnica 3:0 (0:0)

### Kam na futbal?

IV. liga 19. kolo 2.5. o 16,30 hod.

B. Štiavnica - Poltár

IV. liga 19. kolo 2.5. o 16,30 hod.

V. Blh - Št. Bane

II. trieda 17. kolo 1.5. o 14. hod.

B. Štiavnica - Poltár

IV. liga dorast 19. kolo 1.5. o 14. hod.

B. Štiavnica - Poltár

II. liga SŽ a MŽ dohrávka 19. kolo 1.5. o 10 - 12. hod. B. Štiavnica

- Baďin **FUDO**

# Trenčianska voda sedí našim plavcom

V dňoch 10. - 11. 4. 2010 sa pod starodávnym hradom Matúša Čáka stretli vynávači plaveckého športu, ktorí si zmerali sily v boji o tituly majstrov Slovenska - Masters. Pretekov sa zúčastnili poprední slovenskí plavci, ale súťaž v boji o medaily prišli aj pretekári z Čiech, Poľska, Maďarska, Ukrajiny, Rakúska, Nemecka a dokonca aj z Nórska. Na štartové bloky sa postavilo 119 pretekárov, medzi nimi aj štiavnickí plavci z Plaveckého oddielu Sitno a Plaveckého klubu. Bojovali statočne a úspešne!

PO Sitno reprezentovali Rado a Tomáš Nemčokovci. Roky sú skôr triatlonisti, ale vo vode to

stále vedia. Poďakovanie za uhradenie nákladov spojených s týmito pretekmi patrí Spoločnosti ERB - Breweries - s.r.o.

### Výsledky:

**Tomáš Nemčok:** 1. 400 m voľ. spôsob, 2. 100 m voľ. spôsob, 2. 100 m znak,

**Rado Nemčok:** 2. 400 m voľ. spôsob, 3. 100 m voľ. spôsob, 3. 50 m motýlik,

**Hriňáková Renata:** kategória D (40 - 44 - roční)

4. 50 m motýl - 39,88, 2. 100 m prsia - 1: 35,38, 2. 50 m prsia - 44,10, 5. 100 m poloha - 1:28,12,

**Ján Čamaj:** kategória B - (30 - 34 - roční)



3. 100 m znak - 1:06,82, 4. 50 m znak - 30,74, 1. 200 m poloha - 2:27,01, 1. 100 m poloha - 1:06,29,

**Miroslav Maruniak:** kategória E - (45 - 49 - roční)

1. 200 n voľ. sp. - 2:11,08, 1. 100 m voľ. sp. - 56, 81, 1. 50 m voľ. sp. - 26,07, 1. 100 m poloha - 1:05,69.

**PO Sitno, PK BŠ**

## Školské majstrovstvá Slovenska

Dňa 14. apríla 2010 sa uskuotočnili v Poprade Školské majstrovstvá Slovenska základných a stredných škôl v plávaní. Účast na majstrovstvách si vybojovali aj banskoštiavnickí plavci. Viedli si úspešne. Denisa Tenkelová sa stala majsterkou Slovenska a Monika Maruniaková získala 3. miesto. Prinášame umiestnenie štiavnických plavcov:

### Tenkelová Denisa:

1.100 m motýlik - 1.06,92, 2. 50 m voľ. spôsob - 28,48,

### Maruniaková Monika:

3. 400 m voľ. sp. - 5.12,45, 5. 100 m znak - 1.16,50,

### Adamský Marian:

11. 100 m voľný spôsob - 1.01,83, 10. 50 voľ. sp. - 27,90,

### Hriňák Dávid:

8. 100 m motýlik - 1.09,50,

### Konečný Marek:

9. 100 m prsia - 1.24,43

red

## Mestské kúpele - Plaváreň

### Otváracie hodiny bazén:

Pondelok: Sanitárny deň  
Utorok - piatok: 14,00 - 20,30 hod.

Sobota: 14,00 - 21,00 hod.

Nedeľa: 14,00 - 20,00 hod.

### Sauna:

Pondelok: Sanitárny deň  
Utorok: 14,00 - 19,00 hod. - muži, 19,00 - 20,30 hod. - zmiešaná. Streda: 14,00 - 19,00 hod. - ženy, 19,00 - 20,30 hod. - zmiešaná. Štvrtok: 14,00 - 20,00 hod. - muži, Piatok: 14,00 - 20,00 hod. - ženy, Sobota: 14,00 - 18,00 hod. - muži, 18,00 - 21,00 hod. - zmiešaná. Nedeľa: 14,00 - 20,00 hod. - zmiešaná

Blížšie info na tel.č.: 045/691 27 24

## Služby

■ Doučím angličtinu a francúzštinu, tel.č.: 0904 822 531

■ Ponúkam dopravu autom Tatra 815 na prepravu dreva, štrkov pieskov a iných sypkých

■ Vykonávam výkopové a búracie práce bágrom DH 112, tel.č.: 0903 624 886, 0908 531 348

■ Stavebné práce, prerábanie bytových jadier, stierky (stierky - 1 m<sup>2</sup> - 2 €, obklady, dlažby - 1 m<sup>2</sup> - 9 €) a mnoho ďalších vecí pre vašu spokojnosť, tel.č.: 0917 045 339, 0903 111 512

■ Hľadáme pre svojich klientov domy, chalupy, chaty, pozemky, info: 0902 882 707



### Ponuka prác realizovaných firmou Bojari:

- stavebné práce
  - opravy, nátery a výmena strešných plášťov
  - stavanie, opravy a demolácie komínov
  - kompletne zatepľovanie, výmena a renovácia okien
  - výškové práce všetkého druhu
  - opravy a nátery fasád
  - montáže a inštalácia zariadení na neprístupných miestach
  - pílenie a opíľovanie stromov horolezeckou technikou
- Kontakt: 0905 807 834, 0904 334 390**

Dopredaj jablák na Zigmund Šachtel

**Každú sobotu  
8,00 – 12,00 hod.**



Tel.č.: 0905 55 44 33, 0907 80 07 00

### Reality



- Prenajmeme skladové/obchodné priestory, 70m<sup>2</sup> v cene 4,50€/m<sup>2</sup> + energie, tel.č.: 0905 581 866
- V budove Ortler na ul. Dolná 6/A, dám do prenájmu kancelárske priestory. Sú vhodné pre kaderníctvo a kozmetiku, tel.č.: 0903 148 876
- Predám 3-izbový byt na Dolnej ul. č.35, cena 39 800 €, kontakt: 0905 560 929
- Prenajmem zariadený 2-izbový prerobený byt v 65 m<sup>2</sup> v B. Štiavnici, na ul. Križovatka 19, mesačný nájom 330 € vrátane energií, tel.č.: 0905 615 373, 0907 527 666.
- Predám čiastočne prerobený 2-izbový byt, cena 24 230€ (730 000,-Sk), tel.č.: 0944 151 512
- Predám pekný, slnečný 3-izbový byt na sídlisku Drieňová, 69 m<sup>2</sup> v osobnom vlastníctve Je čiastočne prerobený a má vymenené okná. Byt má výhodnú polohu na 2.poschodí. Cena bytu dohodou. Info na č. t.: 0908 509 205.

- Kúpim chatu na brehu jazera v okolí Banskej Štiavnice, tel.č.: 0918 442 254, 0907 773 222
- Predám 3-izbový byt na sídlisku Drieňová, ul. L. Svobodu, cena 34.000 Eur. Info: 0911 181 092
- Prenajmem kancelárske - výrobné priestory o rozlohe približne 80 m<sup>2</sup>. Nájom dohodou, tel.č.: 0903 812 111
- Dám do prenájmu 1-izbový (220 €) a 2-izbový (270€) byt, vrátane energií, tel.č.: 0902 488 180, 0949 642 244
- Predám alebo dám do prenájmu zabehnuté kaderníctvo, tel.č.: 0915 804 558

### Inzercia



- Vykupujem staršie PB flaše, platba v hotovosti, tel.č.: 0907 636 771
- Predaj nových prázdnych PB fliaš. Tel.č.: 0907 437 492
- Kúpim staré knihy, tel.č.: 0918 344 558
- Kúpim staré autá, autobaterie,

### Potrebuje te :

- upratať byt / dom ?
  - postrážiť dieťa ?
  - nakúpiť ?
  - lieky z lekárne?
- zavolajte GABČE**

**0917 / 622 625**

- tel.č.: 0908 531 348
- Predám karisiet 4, 20 x 20, roxor 8, 10 a 12, tel.č.: 0908 531 348
- Predám Ford Escort Combi 1,8 TD r.výr. 1999, auto je v dobrom stave, el. predné okná, klimatizácia, ABS, 2x airbag, nové zimné a letné gumeny, cena dohodou, tel.č.: 0904 804 032
- Predám Fiat Cinquecento, r. výr. 1996, 79 000 km, SVK, letné, zimné pneumatiky, 900 €, tel.č.: 0903 516 415
- Predám elektrický sporák s keramickou doskou, je úplne nový, zabalený, cena dohodou, tel.č.: 0908 823 120
- Predám stojany do predajne (vhodné na textil), ramienka, registračnú pokladňu, zrkadlá, tel.č.: 0904 822 531
- Dovoľka v Taliansku v termíne 20. – 29.8.2010, mestečko Caorle, hotel Minerva za 299€. V cene doprava, ubytovanie, polpenzia, info: Mgr. D. Cesnaková, tel.č.: 0911 729 082

## STIHL® !!!AKCIA!!! VIKING®

### To najlepšie pre Váš dom a záhradu v zaujímavých cenách

Ponúkame Vám:

- motorové, elektrické a vyvetvovacie pily
- parkové kosačky, krovinnorezy, vyžinače, záhradné drviče
- záhradné nožnice, vysokotlakové čističe(wap)
- vysávače na suché aj mokré vysávanie, manuálne postrekovače, motorové rosiče
- mazivá a príslušenstvo, záručný a pozáručný servis
- brúsenie reťazí
- predaj na splátky



**DIANA - Poľovnícke potreby**  
ul. Dolná 2 (pod plavárňou)  
96901 Banská Štiavnica  
Tel: 045/691 16 47, 0903 510 942  
e-mail: majer1@stonline.sk



Úspešná realitná kancelária už aj v Banskej Štiavnici:

**Directreal TOP  
KRIŽOVATKA 5**

**KÚPA - PREDAJ - PRENÁJOM NEHNUTEĽNOSTÍ**  
Prijmeme nových maklérov!

...ak ide o nehnuteľnosť, zavolajte nám

☎ 0918 345 396

www.directreal.sk

**directreal**

### SK PLYN Propán-Bután



**AKCIA  
tesnenie  
GRATIS!!!**

**Najlepšie ceny!  
DOVOZ ZDARMA  
Tel.: 0917 354 876**

**Rodopisné služby**  
Pátranie po predkoch

R o d o k k m e h

R o d o s t r o m

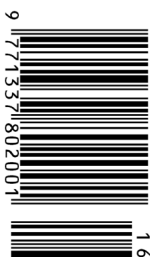
Mgr. Roman KVANKA  
Lesná 2, 900 55 Lozorno  
Tel: 0949 860 769  
Mail: romankvanka@gmail.com

**Chcete predat svoju nehnuteľnosť?  
Právny poraden-  
ský servis a predaj  
zariadime za Vás!  
Info: 0902 882 707,  
045/691 23 26**

## SATmont

**MAGIO SAT už aj v Banskej Štiavnici a okolí**  
**Montáž, predaj satelitnej techniky**  
**UPC, Skylink, Magio-sat**  
**Tel.č.: 0905 510 431**

**e-mail: bok.patrik@stonline.sk**



## ŠTIAVNICKÉ NOVINY

Týždenník Mesta Banská Štiavnica. Vychádza každý štvrtok. Redakčná uzávierka v pondelok do 14.00 hod. Šéfredaktor: Mgr. Michal Kríž, redakčná rada: Mgr. Nadežda Babiaková, Andrea Benediktyová, Ivan Beňo, Janka Bernáthová, Roman Kuruc, Karol Melcer, Vladimír Poprac, plk. JUDr. Gejza Volf, design: Peter Ďuriak. Adresa redakcie a administrácie: Mestský úrad Banská Štiavnica, oddelenie kultúry, cestovného ruchu a športu, Námestie sv. Trojice 3, 969 24 Banská Štiavnica ☎ **045 290 9008, 0918 688 850**. Reg.č. SKP 27. **OBSAH ČLÁNKOV NEMUSÍ BYŤ VŽDY TOTOŽNÝ S NÁZOROM REDAKCIE. REDAKCIA SI VYHRADZUJE PRÁVO REDAKČNÉHO KRÁTENIA A ÚPRAVY RUKOPISOV.** Nevyžiadané rukopisy a fotografie redakcia nevracia. Podávanie nov. zas. povolené OZ SsRP B.Bystrica Č.j. 1167/94-PTP zo dňa 6.4.1994. Tlač: Nikara, Krupina. Akékoľvek preberanie, rozmnožovanie a ďalšie rozširovanie článkov, ich častí, výtvarných riešení a reklám bez predchádzajúceho písomného súhlasu redakcie je podľa Autorského zákona zakázané.  
e-mail: sn@banskastiavnica.sk